

**10133** ACUERDO de 7 de abril de 1995, de la Junta Electoral Central, por el que se aprueban modelos de actas a utilizar por las Juntas y las Mesas Electorales en las elecciones a las Cortes Valencianas.

El artículo 19, apartado 1.f), de la Ley Orgánica del Régimen Electoral General, encomienda a la Junta Electoral Central aprobar, a propuesta de las Administraciones correspondientes, los modelos de actas de constitución de Mesas Electorales, de escrutinio, de sesión, de escrutinio general y proclamación de electos.

La Junta Electoral Central, en su reunión del día de la fecha, ha acordado aprobar, de conformidad con lo establecido en el artículo 19.1.f) de la Ley Orgánica del Régimen Electoral General, a propuesta de la Administración de la Comunidad Autónoma Valenciana, los modelos de actas de constitución de las Juntas Electorales Provinciales, de escrutinio, de sesión y de proclamación de electos, así como las de constitución, escrutinio

y sesión de las Mesas Electorales, a utilizar en las elecciones a las Cortes Valencianas.

*Actas Mesas Electorales*

Acta de constitución (anexo 1).  
Acta de escrutinio (anexo 2).  
Acta de la sesión (anexo 3).

*Actas Juntas Electorales Provinciales*

Acta de constitución (anexo 4).  
Acta de escrutinio (anexo 5).  
Acta de sesión/es del escrutinio (anexo 6).  
Acta de proclamación (anexo 7).

Palacio del Congreso de los Diputados, 7 de abril de 1995.—El Presidente, Francisco Soto Nieto.

Mod. C. V. 5.1

ELECCIONES A LAS CORTES VALENCIANAS 1995
ELECCIONS A LES CORTS VALENCIANES 1995

ACTA DE CONSTITUCION DE LA MESA
ACTA DE CONSTITUCIÓ DE LA MESA

Table with 4 columns: PROVINCIA / PROVINCIA, MUNICIPIO / MUNICIPI, Distrito / Districte, Sección / Secció, Mesa / Mesa

En ... , siendo las ocho horas del día ... de ...
... , a les 8 hores del dia ... de ... de 1995,
de ... , quedó constituida la Mesa Electoral, formada por los siguientes miembros:
quedà constituïda la mesa electoral indicada, formada pels següents membres:

PRESIDENTE: D/D.ª
PRESIDENT: Sr./a.

VOCAL 1.º: D/D.ª
VOCAL 1r.: Sr./a.

VOCAL 2.º: D/D.ª
VOCAL 2n.: Sr./a.

Seguidamente y, personados los interventores designados, quienes exhiben la oportuna credencial, se dio posesión de sus cargos a los siguientes señores:

Tot seguit, havent-s'hi personat els interventors designats, els quals exhibeixen la credencial oportuna, es donà possessió dels seus càrrecs a les persones següents:

- List of 16 entries, each with a name (D/D.ª or Sr./a.) and the role 'Interventor de la candidatura de ...'

Por el Presidente, se indica que conste en acta lo siguiente:  
El President indica que conste en acta el que segueix;

Mod. C. V. 5.1a

[Lined area for recording the minutes of the meeting]

Siendo las 8'30 horas del día indicado, queda constituida la Mesa Electoral; extendiéndose la presente Acta, que en prueba de conformidad, firman todos los asistentes.

A les 8'30 hores del dia indicat, queda constituïda la Mesa Electoral i s'estén aquesta acta que, com a prova de conformitat, firmen tots els assistents.

EL PRESIDENTE  
EL PRESIDENT

LOS VOCALES  
ELS VOCALS

LOS INTERVENTORES  
ELS INTERVENTORS

ELECCIONES A LAS CORTES VALENCIANAS 1995
ELECCIONS A LES CORTS VALENCIANES 1995

Table with 5 columns: PROVINCIA / PROVINCIA, MUNICIPIO / MUNICIPI, Distrito / Districte, Sección / Secció, Mesa / Mesa

ACTA DE ESCRUTINIO DE LA MESA / ACTA D'ESCRUTINI DE LA MESA

PRESIDENTE / PRESIDENT
D. / Sr.

En ... siendo las ... horas del día ... de ... de 1995,
se hacen públicos los resultados mediante expedición de la presente Acta de Escrutinio:
a les ... hores del dia ... d ... de 1995,
es fan públics els resultats per mitjà de l'expedició d'aquesta acta d'escrutini:

VOCALES / VOCALS
D. / Sr.

D. / Sr.

INTERVENTORES / INTERVENTORS
D. / Sr.

D. / Sr.

D. / Sr.

D. / Sr.

D. / Sr.

D. / Sr.

D. / Sr.

D. / Sr.

D. / Sr.

D. / Sr.

D. / Sr.

D. / Sr.

Table with 2 columns: Description (N.º DE ELECTORES CENSADOS, N.º DE CERTIFICACIONES CENSALES, etc.) and Input field

N.º DE VOTOS OBTENIDOS POR CADA CANDIDATURA
NRE. DE VOTS OBTINGUTS PER CADA CANDIDATURA

Table with 3 columns: CANDIDATURAS / CANDIDATURES, En letra / En lletra, En número / En xifres

Finalizado el acto de escrutinio, a las ... horas del día al principio señalado se extiende la presente Acta, que en prueba de conformidad firman todos los asistentes.
Finalitzat l'acte d'escrutini, a les ... hores del dia més amunt assenyalat, s'estén aquesta acta que, com a prova de conformitat firmen tots els assistents.

EL PRESIDENTE
EL PRESIDENT

LOS INTERVENTORES
ELS INTERVENTORS

LOS VOCALES
ELS VOCALS

(1) Los que figuran en la lista del censo electoral de españoles (los extranjeros no votan en las elecciones autonómicas). / Els que figuren en la llista del cens electoral d'espanyols (els estrangers no voten en les eleccions autonòmiques).
(2) En estas elecciones sólomente deben reflejarse las certificaciones censales específicas que presentan los electores españoles. / En estes eleccions només deuen senyalar-se les certificacions censals que presenten els electors espanyols.
(3) Los que figuran en la lista numerada de votantes que ha debido formar la Mesa. Solamente han de ser electores españoles. / Els que figuren en la llista numerada de votants que ha debut formar la Mesa. Només han de ser electors espanyols.



Se hace constar que se han formulado las siguientes reclamaciones y protestas:

Mod. C. V. 5.2a

Es fa constar que s'han formulat les següents reclamacions i protestes:

(Indicar las reclamaciones) / (Indiqueu les reclamacions)

.....

Siendo resueltas por la Mesa Electoral según se indica:

Sent resoltes per la Mesa Electoral segons s'indica:

(Relacionar las resoluciones adoptadas) / (Feu una llista de les resolucions adoptades)

.....

Se han emitido los siguientes votos particulares:

S'han emés els següents vots particulars:

(Indicar nombre y apellidos, cargo en la Mesa electoral y motivo del voto) / (Indiqueu el nom i els cognoms, el càrrec en la Mesa Electoral i el motiu del vot).

.....

Durante la celebración de la votación han ocurrido los incidentes que se indican:

Durant la celebració de la votació han hagut els incidents següents:

(Indicar los incidentes con nombre y apellidos de los causantes, en su caso) / (Indiqueu els incidents amb nom i cognoms dels causants, si s'escau).

.....

Finalizadas todas las operaciones del escrutinio, y siendo las ..... horas del día ..... se dio por terminada la sesión extendiéndose la presente Acta que firman todos los asistentes.

Finalitzades totes les operacions de l'escrutini i sent les hores ..... del dia ..... es dona per acabada la sessió i s'estén aquesta acta que firmen tots els assistents.

EL PRESIDENTE  
EL PRESIDENT

LOS VOCALES  
ELS VOCALS

LOS INTERVENTORES  
ELS INTERVENTORS

# ELECCIONES A LAS CORTES VALENCIANAS 1995 ELECCIONS A LES CORTS VALENCIANES 1995

JUNTA ELECTORAL PROVINCIAL DE  
JUNTA ELECTORAL PROVINCIAL D

## ACTA DE CONSTITUCION DE LA JUNTA ACTA DE CONSTITUCIÓ DE LA JUNTA

**PRESIDENTE / PRESIDENT**  
D. / Sr. ....

**VOCALES / VOCALS**  
D. / Sr. ....

D. / Sr. ....

D. / Sr. ....

D. / Sr. ....

**SECRETARIO / SECRETARI**  
D. / Sr. ....

**REPRESENTANTES / REPRESENTANTS**  
D. / Sr. ....

D. / Sr. ....

D. / Sr. ....

D. / Sr. ....

**APODERADOS / APODERATS**  
D. / Sr. ....

D. / Sr. ....

D. / Sr. ....

D. / Sr. ....

D. / Sr. ....

D. / Sr. ....

D. / Sr. ....

D. / Sr. ....

En ....., siendo las 10 horas del tercer día siguiente al de la votación, se reúnen, en la sede del local donde ejerce sus funciones el Secretario, los señores que al margen se relacionan, con la finalidad de dar comienzo a la sesión donde se realice el escrutinio general. **es reuneixen, en la seu del local on exercelx les seues funcions el Secretari, les persones que al marge s'especificquen amb la finalitat de començar la sessió on es realitza l'escrutini general.**

Habiendo concurrido al menos la mitad más uno de los miembros de la Junta, queda constituida esta Junta Electoral y da comienzo el escrutinio general. **Havent concorregut almenys la meitat més ú dels membres de la Junta, queda constituïda aquesta Junta Electoral i comença l'escrutini general.**

Incidencias producidas en la sesión de constitución de la Junta electoral en el día fijado para el escrutinio general. **Incidències produïdes en la sessió de constituïció de la Junta Electoral al dia fixat per a l'escrutini general.**

EL PRESIDENTE  
EL PRESIDENT

LOS VOCALES  
ELS VOCALS

SECRETARIO DE LA JUNTA  
SECRETARI DE LA JUNTA

Representantes  
Representants

Apoderados  
Apoederats





# ELECCIONES A LAS CORTES VALENCIANAS 1995 ELECCIONS A LES CORTS VALENCIANES 1995

JUNTA ELECTORAL PROVINCIAL DE  
JUNTA ELECTORAL PROVINCIAL D

## ACTA DE LA SESION / ES DEL ESCRUTINIO / ACTA DE LA / LES SESIÓ / NS DE L'ESCRUTINI

### PRESIDENTE / PRESIDENT

D. / Sr. ....

.....

### VOCALES / VOCALS

D. / Sr. ....

.....

D. / Sr. ....

.....

D. / Sr. ....

.....

### SECRETARIO / SECRETARI

D. / Sr. ....

.....

### REPRESENTANTES / REPRESENTANTS

D. / Sr. ....

.....

D. / Sr. ....

.....

D. / Sr. ....

.....

### APODERADOS / APODERATS

D. / Sr. ....

.....

D. / Sr. ....

.....

D. / Sr. ....

.....

D. / Sr. ....

.....

D. / Sr. ....

.....

D. / Sr. ....

.....

En ....., siendo las ..... horas del día ..... de ..... de 1995, y una vez realizadas todas las operaciones de escrutinio, cuyos resultados constan en las correspondientes actas de escrutinio, se extiende la presente Acta comprensiva de todas las sesiones necesarias para la realización del citado escrutinio.

....., a les hores del dia ..... d ..... de 1995, i una vegada realitzades totes les operacions d'escrutini, els resultats del qual consten en les corresponents actes d'escrutini, s'estén aquesta acta que comprén totes les sessions necessàries per a la realització de l'esmentat escrutini.

Constitución de la Junta Electoral e incidencias surgidas en su constitución:  
Constitució de la Junta Electoral i incidències hagudes en la seua constitució.

Sesiones celebradas para la realización del escrutinio e incidencias acaecidas durante las mismas.  
Sessions que han tingut lloc per a la realització de l'escrutini i les incidències que hi han hagut.

Todo lo cual firman de conformidad los concurrentes.  
Cosa que firmen, de conformitat, els concurrents.

EL PRESIDENTE  
EL PRESIDENT

LOS VOCALES  
ELS VOCALS

SECRETARIO DE LA JUNTA  
SECRETARI DE LA JUNTA

Representantes  
Representants

Apoderados  
Apoederats



Mod. C. V. 8.4a

De acuerdo con los resultados reflejados en el presente cuadro, se proclama electos a los siguientes candidatos:  
D'acord amb els resultats reflectits en aquest quadre, es proclamen electes als candidats següents:

Reclamaciones y protestas presentadas por representantes y apoderados ante la Junta Electoral y Resoluciones adoptadas.  
Reclamacions i protestes presentades per representants i apoderats davant la Junta Electoral i resolucions adoptades.

Recursos presentados, en su caso, ante la Junta Electoral Central y sus correspondientes Resoluciones.  
Recursos presentats, si s'escau, davant la Junta Electoral Central i les resolucions corresponents.

Finalizado el acto de proclamación de electos a las ..... horas del día al principio señalado, se extiende la presente acta por triplicado ajempiar, firmada por el Presidente y Secretario de la Junta Electoral.

Finalitzat l'acte de proclamació d'electes a les ..... hores del dia al principi assenyalat, s'estén aquesta acta en tres exemplars, firmada pel President i pel Secretari de la Junta Electoral.